

# Impresiones de un corresponsal de Reuter sobre Cherburgo

## Un gran hedor a guerra y muerte hay por doquier en la ciudad

Londres, 26. — Un corresponsal de la Agencia Reuter cuenta sus impresiones de una visita realizada a Cherburgo, de la que dice:

"Un gran hedor a guerra y muerte hay por doquier en la ciudad."

"Al pasar por una calle, dice, vi un verdadero muro de restos de tanques alemanes destruidos por los obuses."

Los alemanes en grupos de seis a veinte hombres intentan hacer pagar caro a los norteamericanos el apoderarse de la ciudad.

Escribo este telegrama entre las ruinas de un salón que parece haber pertenecido a una lujosa mansión, y escucho disparos de fusil a menos de un metro de distancia. En la misma calle unos veinte metros más abajo, oigo gritos que salen de una casa que está siendo atacada por tanques norteamericanos.

La lucha continúa casa por casa y calle por calle. Nuestras tropas alcanzaron el mar a las 7.25.

Allí encontramos reductos de nidos de ametralladoras, tan sólidamente contruidos que los cañones de 75 milímetros no podían destruirlos. Interminables filas de prisioneros, bajo una lluvia pertinaz, caminan hacia la retaguardia.

Hay también en las calles muchos cadáveres norteamericanos y alemanes.

## La Dieta finlandesa se reunió anoche en sesión secreta

Helsinki, 26. La Dieta finlandesa se reunirá esta noche en sesión secreta.

La Dieta celebró esta tarde una sesión ordinaria, en la que fueron tratadas cuestiones de menor importancia. — EFE.

## Entre la costa del Tirreno y el lago Trasimeno prosiguieron los anglonorteamericanos sus ataques

### El punto esencial de las operaciones se concentra en el ala occidental

#### ATAQUES ALIADOS RECHAZADOS EN ITALIA

Berlín, 26. Entre la costa del Tirreno y el lago Trasimeno — dice la Oficina Internacional de Información — los anglonorteamericanos prosiguieron ayer sus potentes ataques.

El punto crucial de las operaciones se encontraba de nuevo en el ala occidental.

Tanto en el sector costero como en la región de Roccastrada y Archidoso los atacantes consiguieron el repliegue de las líneas alemanas. En la zona de combate situada al noroeste del lago Trasimeno, ataques potentemente apoyados por tanques pudieron ser aniquilados después de encarnizados combates que duraron cuatro horas. En este sector fueron destruidos 19 tanques aliados.

Al este del lago Trasimeno, los repetidos ataques británicos fracasaron cerca de Chusi y Vaiano.

Los reconocimientos realizados en otras posiciones de partida aliadas, hacen prever que los británicos tienen la intención de reanudar hoy sus ataques. — EFE.

#### LA GUARNICIÓN DE LA BATERÍA DE PIOMBINO FUE PUESTA A SALVO

Berlín, 26. La guarnición de la batería naval de Piombino

que se encontraba en tierra firme en Italia, frente a la isla de Elba, que bajo el fuego de protección alemán fue conducida a la península se ha desplazado al norte para evitar el cerco, después de haber hecho saltar las baterías

y todas las instalaciones importantes.

Antes que la batería volara, la guarnición disparó aún sobre el estrecho de Piombino, y contra las posiciones artilleras aliadas de la isla de Elba. — EFE.

### Incursión sobre Berlín



Una formación de aviones aliados de bombardeo, en un ataque contra la capital del Reich

# EL FARO

DIARIO DE LA MAÑANA GRÁFICO Y DE INFORMACIÓN GENERAL

Año XI-Núm. 3.008

Cent, Martes 27 de Junio de 1944

Ejemplar 25 cts.

## EN EL SECTOR CENTRAL DEL ESTE PROSIGUE LA GRAN BATALLA

### En Dvina se señalan encarnizados combates

### Moscú anuncia la ocupación de Vitebsk

#### DEL COMUNICADO ALEMÁN

"Frente del Este: En el sector central ha continuado la batalla defensiva con violencia no disminuida. Las tropas soviéticas fueron rechazadas en la mayor parte de los sectores."

No obstante, el enemigo consiguió abrir algunas brechas al sur y al este de Bobruisk. El adversario consiguió asimismo ganar terreno hacia el oeste en el ataque emprendido en la región situada al este de Mogilef, después de lucha encarnada.

En el sector de Dvina se señalan también encarnizados combates.

Fueron rechazados los ataques soviéticos apoyados por carros y aviones de batalla al este de Pólozk y al sureste de Pleskau.

## Se espera un nuevo DESEMBARCO entre el Sena y el Somme

Berlín, 26. El mando alemán concentra ahora su atención en el sector comprendido entre el Sena y el Somme, donde es posible que sea intentada una nueva acción de desembarco aliado. — EFE.

La 24 división de Infantería de Sajonia, al mando del teniente general Versock, se portó de manera destacada en las operaciones.

Los aviones de batalla apoyaron con éxito la batalla defensiva de las fuerzas de tierra y destruyeron numerosos tanques y un número aún mayor de otros vehículos e infligieron elevadas pérdidas a las fuerzas enemigas. 37 aparatos enemigos han sido derribados por los cazas y las

baterías antiaéreas.

Una importante formación de bombarderos pesados atacó la estación ferroviaria de Smolensko. Fueron observados numerosos incendios y fueron destruidas grandes cantidades de material de abastecimiento. — EFE.

#### MOSCU ANUNCIA LA OCUPACION DE VITEBSK

Londres, 26. — Vitebsk ha sido ocupado por las fuerzas soviéticas, anuncian desde Moscú. — EFE.

## Viena y Budapest han sido bombardeados

#### GRANDES COMBATES AEREOS SOBRE VIENA Y ESLOVAQUIA

Berlín, 26. — Sobre Viena y su comarca y sobre el Danubio se han librado en la mañana de hoy prolongados combates aéreos entre los cazas alemanes y los bombarderos norteamericanos.

También se señalan combates sobre Eslovaquia. — EFE.

#### ATAQUE AEREO CONTRA BUDAPEST

(Del comunicado alemán) "Una formación de bombarde-

ros enemigos bastante reducida, atacó en la pasada noche la ciudad de Budapest.

Fueron derribados siete aparatos enemigos.

Los bombarderos británicos arrojaron en la pasada noche bombas sobre la región renano-westfaliana." — EFE.

## Un ciclón causa grandes daños en los Estados Unidos

Washington, 26. 145 muertos y unos mil heridos contusos ha causado un ciclón que arrasó las regiones de los Estados de Pennsylvania, Maryland y Virginia Occidental. Las pérdidas se calculan en bastantes millones de dólares.

Muchas granjas y casas aisladas fueron totalmente destruidas. — EFE.

## Nuevos ataques a Londres por los "AVIONES SIN PILOTO" "SIN PILOTO"

### Se señalan daños y víctimas

#### LOS AVIONES SIN PILOTO VUELVEN A CAER SOBRE LONDRES

Londres, 26. Después de catorce horas de pausa, los aviones sin piloto volvieron anoche a surcar el cielo inglés. — EFE.

#### EL NUMERO DE BOMBAS VOLANTES SOBRE INGLATERRA FUE SUPERIOR AL ACOSTUMBRADO

Londres, 26. Los "aviones sin piloto" han vuelto a volar esta mañana y a primeras horas de esta tarde sobre el sur de Inglaterra.

En la noche pasada el número de estas bombas volantes fue ligeramente superior al acostumbrado.

Varios artefactos fueron destruidos sobre el mar y el campo. — EFE.

#### VICTIMAS Y DAÑOS EN EL SUR DE INGLATERRA

Londres, 26. — Anoche hubo actividad aérea alemana sobre el sur de Inglaterra señalándose daños y víctimas. — EFE.

#### DEL COMUNICADO ALEMÁN

"El fuego arrasador contra el sur de Inglaterra ha continuado durante el día y la noche. — EFE.

## El rey Pedro, regresó a Londres

Londres, 26.—El rey Pedro de Yugoslavia e Ivan Subiakic han regresado a Londres.

Se espera que en breve publiquen un texto del acuerdo concertado con Tito. — EFE.

## Los norteamericanos ocupan la tercera parte de Cherburgo

### En el interior de la ciudad se lucha encarnizadamente casa por casa

Gran Cuartel general del Cuorpe expedicionario aliado, 26. — Se anuncia esta tarde que los tanques aliados han llegado a los muelles de Cherburgo y que las tropas atacantes se encuentran en las almacenes del puerto. Los norteamericanos ocupan la tercera parte de la ciudad y los elementos avanzados combaten en las calles. En 24 horas que terminaron a las seis de la mañana de hoy, han sido capturados 3.400 prisioneros en la región de Cherburgo. Desde los primeros desembarcos aliados se han hecho más de 20.000 prisioneros. — EFE.

#### DEL PARTE ALEMÁN

Gran Cuartel general del Fuhrer, 26. — El alto mando de las fuerzas armadas alemanas, comunica:

"La valerosa guarnición de Cherburgo bajo el mando del teniente general von Schlieben, con importantes unidades de la Marina de guerra y de la aviación libra desde ayer en el interior de la ciudad y en la zona del puerto, encarnizados combates casa por casa.

Han quedado sin respuesta dos invitaciones del adversario para suspender la lucha y abandonar la fortaleza." — EFE.

#### Curtin regresa a Australia

Brisbane, 26.— Ha llegado el primer ministro australiano, Curtin, ha regresado a Londres y asistió a la conferencia de primeros ministros del Imperio británico. — EFE.

# APOLO

Ultimo día  
 FILMOFONO presenta a  
 RONALD COLMAN y GINGER  
 ROGERS  
 en la deliciosa producción en  
 ESPAÑOL, titulada:

## Unidos por la fortuna

Una aventura deliciosa y divertida, entre dos personajes interpretados por GINGER ROGERS y RONALD COLMAN, supone la más firme garantía de éxito. No deje usted de ver esta graciosa película en APOLO. Completa el programa el gran noticiario español NG-DO n.º 77 A. PROXIMAMENTE: EL CABALLERO DEL ANTIFAZ. Colosal película de estreno en español, por Gino Cervi y Luisa Ferida.

Primera reposición de la grandiosa película  
**REBECA**

FREDIE BARTOLHOMEW en el maravilloso estreno en español, titulado

LA FAMILIA DE ROBINSON  
 Con Thomas Mitchell y Edna Best.

# VIDA RELIGIOSA

## SANTORAL DEL DIA

27 de junio, martes. — Nuestra Señora del Perpetuo Socorro; Santos Crescente, obispo; Zeilo, Anecto, mártires; Sansón, Juan, presbíteros.

La advocación a la Virgen Santísima, con el nombre de Nuestra Señora del Perpetuo Socorro, es antiquísima en la Iglesia. Esta piadosa advocación es debida a un célebre cuadro, de estilo bizantino, cuya imagen se veneraba en la isla de Creta ya en el siglo XIII, por los muchos prodigios que realizaba. Un piadoso mercader, con el fin de substraerla a los saqueos y posibles profanaciones de los turcos le trasladó desde Creta a Roma, y lo colocó en la iglesia de San Mateo Apóstol y Evangelista, duran-

te el pontificado de Alejandro VI, donde fue muy venerada de los fieles por espacio de tres siglos. Más como hubo necesidad de derribar aquel templo, que amebaza ba ruina, quedó oculta la preciosa imagen, hasta que, por especial providencia divina, fué hallada de nuevo en tiempo de Pio IX, y expuesta a la pública veneración en la iglesia de San Alfonso María de Ligorio, situada en el Esquilino el año 1866.

Fueron desde entonces tantos y tan estupendos los prodigios que se obraron con aquel cuadro, que su imagen llegó a ser conocida con el nombre de "Madona milagrosa", y mereció los honores de la solemne coronación.

Los Redentoristas han difundido por todo el mundo la dulce y piadosa advocación de Nuestra Señora del Perpetuo Socorro, reproduciendo su imagen y fundando hermandades y cofradías que llevan este nombre.

El Papa Pio IX concedió a la Congregación del Santísimo Redentor la facultad de celebrar la fiesta de Nuestra Señora del Perpetuo Socorro, con Misa y Oficio propio.

**FIESTA DE LAS ESPIGAS**  
 Como teníamos anunciado, en la pasada noche del 24 al 25, se celebró en Táger, la solemne Vigilia y Fiesta de las Espigas, organizada por aquella sección de la Adoración Nocturna.

De esta ciudad, marcharon para asistir a dicho acto eucarístico, el vice-director espiritual de nuestra sección, reverendo Padre, don Francisco Artola, con el Consejo Directivo y una nutrida comisión de adoradores, que regresaron el domingo último por la tarde.

Nos dicen que la referida fiesta resultó en extremo solemnísimas, asistiendo a la primera parte de la misma, el excelentísimo señor general delegado de S. E. el Alto Comisario, señor Uriarte y teniendo lugar en una ermita del Monte, titulada de San Juan Bautista.

La plática estuvo a cargo del M. R. Fray Buenaventura Díaz, pro-vicario Apostólico de Marruecos y Director espiritual de aquella sección adoradora.

A las seis de la mañana, se celebró la procesión con el Santísimo, dándose la bendición a los campos y después se efectuó la reserva.

Nuestros adoradores han regresado muy satisfechos de las

muchas atenciones que recibieron de sus hermanos de Tánger y de lo edificante y esplendoroso que resultaren los actos allí celebrados.

También y con su bandera, como los de Ceuta, concurrió una comisión muy lucida de adoradores de Tetuán.

**VIGILIA**  
 Mañana miércoles, a las 10'30 de la noche, celebrarán los turnos segundo y tercero de esta sección Adoradora Nocturna, su Vigilia ordinaria del presente mes, en la iglesia parroquial de Santa María de los Remedios, aplicándose por la intención de don Jesús López Lapuente.

## Ayuntamiento de Ceuta

**AVISO**  
 Ordenado por la Delegación de Economía, Industria y Comercio, se proceda a la revisión de las cartillas de racionamiento correspondientes a la población musulmana y comprendidas entre los números 49.001 al 62.756 de adultos; 1.601 al 1.900 y 2.451 al 2.500 de infantiles, se procederá en los días 1.º al 15 de julio al estampillado de las expresadas cartillas, bien entendido que las que no se presenten en el indicado plazo quedarán nulas y sin ningún valor.

Desde el día 16 de julio los comerciantes no deberán facilitar artículos sujetos a racionamiento a los poseedores de cartillas no estampilladas, debiendo recoger las que se presenten ordenando la detención de los tenedores de las mismas.

En el Negociado de Asuntos Indígenas (antigua Comunidad Musulmana) se estampillarán las cartillas todos los días laborables y durante el plazo fijado desde las 16 a las 20 horas.

Lo que se hace público para general conocimiento y a fin de evitar los perjuicios que se irrogarán a los que no cumplan lo ordenado.

Ceuta, 27 de junio de 1944.  
 EL ALCALDE  
 José Vidal Fernández.

**PARA COMER BIEN Y BARATO**

**BAR LAS DOS**  
 Millán Astray, 4

**COMPRA DE**

Alhajas  
 Oro  
 Plata  
 Platino  
 Antigüedades  
 Papeletas Monte de Piedad

**JOYERIA**

La Esmeralda

Falange Española, 6  
 Teléfono 7-9-5

**PAGA TODO SU VALOR**

## Delegación del Ministerio de Trabajo

### LA FIESTA DE SAN PEDRO Y SAN PABLO

Conforme al vigente calendario de fiestas oficiales, el jueves día 29 de junio fiesta religiosa de los Apóstoles San Pedro y San Pablo, está equiparada a domingo en cuanto a los efectos del trabajo, con el carácter de recuperable.

Ceuta a 26 de junio de 1944.  
 EL INSPECTOR GENERAL  
 Delegado de Trabajo  
 Luis Sánchez-Blanco

## "Roma"

Significa, poder comprar en un comercio cuantas cosas necesite al precio más bajo.

PERFUMERIA, DROGUERIA, MERCERIA Y JUGUETES.  
 Cervantes, número 2

## Sanatorio español Vías respiratorias

Sierra de Guadarrama. Todo confort. Pensiones 38 a 45 pesetas diarias. Dirección: SANTIAGO M. CERECEDA. GUADARRAMA (Madrid). Teléfono número 2.

## Anúnciese en EL FARO

# GRAN CIRCO METROPOL

Instalado en la Feria de Jadú

Hoy a las 8 tarde y 11,30 noche

EXITO enorme de toda la monumental Compañía, y las famosas atracciones

Las Rodalis.-Risa con los Payasos Juli y Alfredin

EL CIRCO METROPOL EN LA FERIA DE JADU

EL NIÑO



Ha subido al Cielo en el día de ayer a los 11 meses de edad.

S. A. G.  
 Sus desconsolados: padres, don Antonio y doña Josefa; abuelos, don Gregorio Quesada (ausente), doña Rosario Márquez, doña María Martín (ausente); tíos, don Francisco Coronado (del Comercio de esta Plaza) y doña Josefa Coronado; don José, don Gregorio, doña Dolores y don Rafael Quesada (ausente s); primos y demás parientes y afectos,

Suplican a sus amistades se sirvan asistir a la conducción del cadáver que tendrá lugar a las 18 horas del día de hoy, desde la casa mortuoria hasta el sitio de costumbre, por cuyo favor les quedarán eternamente agradecidos.

Viviá: Canalejas, número 7.

LA SEÑORA

## Doña María Gutiérrez Martínez

que falleció en Santa Cruz de Benzana (Santander) a los 84 años de edad, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad.

Sus desconsolados: hijos, doña Carmen, doña Cristina, doña Divina, don Serafín (capitán de Infantería), ausentes, y don Miguel Martínez Gutiérrez, del Comercio de esta plaza; hijos políticos, nietos y demás familia.

Ruego a sus amistades asistan a la misa que por el eterno descanso de su alma, se celebrará en la Iglesia de Nuestra Señora de los Remedios, mañana, día 28, a las diez y cuarto, por cuyo favor les quedarán agradecidos.

Ceuta 27 Junio 1944.

Alcohol de quemar. - Alcohol de 93.º para usos industriales. - Alcohol de 95|96 neutro rectificado Alcohol de 95|96 desodorizado. - Alcohol absoluto

# DROGUERIA UNIVERSAL

General Yagüe, 12. - Teléfono, 182

EDITORIAL

UN RASGO DEL PAPA

Le han tocado a Pío XII, tiempos de prueba para dar al mundo ejemplos heroicos en la practica de la caridad. Así dice uno de los párrafos magníficos de ese bien meditado mensaje que la Junta Nacional organizadora de la Colecta para la limosna del Papa, ha dirigido a los católicos españoles, en favor de las víctimas de la guerra.

Las circunstancias del mundo aconsejan aprovechar todas las ocasiones para servir de eco a la voz del Pontífice, que clama angustiosamente en esta hora grave de las tribulaciones. Insistir sobre la gravedad de este generoso deseo de Su Santidad nos parece una necesaria e ineludible tarea.

La guerra amplía su órbita de dolor y acumula calamidades y miseria sobre una Europa destruida por el rencor y la violencia de los bandos peligrosos. En este estruendo, una llamada al amor y a la caridad, sólo puede ser escuchada de quien por ser vicario de Dios y Padre universal de las almas, tiene su pensamiento y corazón por encima de todas las divisiones y de todos los apasionamientos. Y en posesión de la más pura y verdadera de las verdades, la verdad de la caridad, sirva la que no puede pensarse en una convivencia cordial y duradera.

Pero aunque el deseo de Pío XII sean ilimitados y quiera ir hasta donde sea posible remediar otros dolores sus medios no son los suficientes. Si los recursos que están en sus manos, pueden alcanzar a todos los que quisiera ayudar.

Son muchos los socorros materiales que el Vaticano debe enviar en el cumplimiento de su humanitaria tarea y es preciso que todos los fieles del mundo, ayuden en la medida de sus fuerzas a esta demanda de Su Santidad. La colecta en favor de las víctimas de la guerra, no puede estar ausente de una generosa contribución española. Lo esperamos así.

TRASPASO

Habiendo sido traspasado el establecimiento de bebidas, situado en la calle Sargento Coriat número 6, propiedad de don Luis Fernández Pifia, a los Hijos de don José María Ferreiro, se pone en conocimiento del público en general, y especialmente de los acreedores, que el citado establecimiento pudiese tener, para que en el plazo de quince días, a partir de la fecha de publicación del presente anuncio, se presenten a cobrar sus debitos en el Bar situado en el Mercado de Abastos (Zoco), haciéndose irresponsable a todo pago su nuevo dueño, una vez pasada la fecha que se cita. Ceuta, 22 de junio de 1944.

Anúnciese en EL FARO

Colaboración de EL FARO

El principado de Liechtenstein país cuerdo ante la locura de Europa

Por María de los Dolores Perez-Gamarero

Erase una vez un reino... Así empezaban los cuentos viejos de los viejos tiempos.

Hoy las gentes no saben de cuentos felices. Pero...

Allá en un rincón del doctísimo mapa de Europa, allá entre la antigua Austria, la nueva Alemania y los picachos sin tiempo de Suiza, se escondió a la locura del mundo el principado de Liechtenstein, el más pequeño de los Estados europeos después de Mónaco y San Marino.

Liechtenstein no ha aparecido nunca en los gráficos de guerra. Por eso solo le conocen los poetas y los filatélicos. Solo ellos han visto como el Rhin recorre el diminuto país cantando la canción que fertiliza el verdor de la vid y da vinos alegres. Solo ellos saben que las aguas del Sami son azules, verdaderamente azules, como los de un nuevo Danubio romántico sembrado por notas de vals. Porque ellos han visto el principado de Liechtenstein desde la sombra serena del Nautkopf, anhelando que bese las nubes y se pierda en el Cielo.

Si Liechtenstein es un Estado de cuento. O si queréis de opereta. Allí la vida transcurre feliz entre los sonos de una alegre marcha militar de soldados sin guerra. Sus ciudadanos en vez de pagar impuestos beben rubia cerveza y el Estado sabe cubrir sus presupuestos con fáciles emisiones de sellos de Correos. Unos sellos de colores suaves y grabados románticos. Unos sellos con paisajes de un tranquilo país, en el que no se conoce la Deuda Pública.

Al pie del nevado Grispberg se alza la ciudad de Vaduz, capital del principado. Un poco más allá, cerca de la margen derecha del Rhin, entre blancas flores de almidre y rumores de eterna primavera, el castillo de Hohen-Liechtenstein luce orgulloso sus altivas torres medievales que los condes de Werdenberg-Sargons levantaron en los primeros años de la Edad Media sobre cimientos romanos. Un castillo de amplias y señores salones, de viejas y enmohecidas armaduras, de largas galerías cubiertas de antiguos retratos familiares... Un castillo en el que no hay camarillas que conspiran contra su señor.

Desde ese castillo el rey Francisco José II rige su país. Francisco José II es también un rey de cuento o de opereta. Porque es joven, porque es gallardo y valiente, porque ama, porque es feliz, porque es querido y respetado por sus súbditos... Y esto no ocurre sino en los cuentos de hadas o en las operetas con música de Strauss o de Lehár.

Los ascendientes de Francisco José II fueron generales que estuvieron en Ulma y Austerlitz,

feldmariscales que triunfaron en Novi y Salzburgo, diplomáticos que tomaron rapé de la cajita dorada de Talleyrand y conspiraron como Metternich en política y en amor. Y Ulrico de Liechtenstein fué poeta, famoso "minnesinger" o cantor del amor, que recorrió la poesía de los bosques cantando trovas a los bellos ojos de muchas mujeres.

Por eso Francisco José II es general, feldmariscal, diplomático y poeta. Y por eso Francisco José II manda y ordena su país como buen militar, pero lo hace con un poco de diplomacia —saber arte que ha de servir a la paz y no a la guerra—, y un mucho de poesía. Una poesía dulce y serena que erige al espíritu en amo y señor y lleva la felicidad y la paz a todos los corazones.

Y junto a la poesía... En Liechtenstein no se sufre restricción alguna. País de pastores y agricultores su suelo produce lo suficiente para que todos vivan en paz de su trabajo. Es una pequeña Jauja europea que encierra en sí una honda lección de buen vivir. Y también un provechoso estudio de Derecho Internacional y de Derecho Político. Francisco José II reina pero deja el Gobierno al doctor José Hoop, presidente del Consejo de ministros y titular de todas las carteras. El Parlamento tiene quince miembros y en él no hay mayoría ni minoría porque allí todos piensan



Buen apetito, buen desarrollo

Para salvar de la inapetencia a sus hijos está indicado el activo tónico y estimulante Jarabe Salud. Su acertada composición de fósforo, calcio y hierro combate inapetencia, clorosis, raquitismo y tuberculosis ósea. Tiene más de medio siglo de éxito creciente el

JARABE DE

Hipofosfitos SALUD

Este poderoso reconstituyente se vende también en COMPRIMIDOS APROBADO POR LA REAL ACADEMIA DE MEDICINA - C. S. N.º 5662

en el bien del país. No, esto no tiene música de Strauss, pero ¿verdad que no ocurre todos los días ni en todos los pueblos?

Hace muy poco tiempo, con ocasión del 600 aniversario de la proclamación del principado, el rey soberano de Liechtenstein, Francisco José II, ha declarado al mundo su más estricta neutralidad ante esa horrible lucha de hombres y naciones y su firme propósito de mantener relaciones amistosas con todas las naciones y todos los hombres. Y también ha decretado el rey soberano que mientras los demás pueblos no sigan su ejemplo y prosigan en su locura, Liechtenstein se encerrará dentro de los fuertes picachos de sus montañas haciendo de ellos nuevas murallas chinas que los hombres sin buena voluntad no podrán nunca atravesar. Porque dentro de ellas está la paz.

aciones españoles de su género.

Destacan en el sumario aparte de las mencionadas, las firmas de Revesz, Arozamena, Ariuro Re-ro, Pombo Angulo, Ruiz Crespo, Toro Buiza, Luján, Marquerie, Moreno Ochoa y Fominaya.

"ECCLESIA"

Sumario

Sábado 17 de Junio

"La Iglesia juega una batalla" (editoriales); "Constitución de la Obra de Ejercicios Espirituales en Lérida"; "Nuevo Seminario Menor en Alcalá de Henares"; "Actividades de Acción Católica"; "La Limosna del Papa"; "Primera promoción de profesores diplomados en el Instituto Central de Cultura Religiosa Superior"; "Congreso Eucarístico de Barcelona" (reportaje gráfico); "Últimos recuerdos de la Dirección Central de la Acción Católica Española, por monseñor Zacarías de Vizcaya"; "La guerra ante las puertas de Lisieux" (por Félix de Llanos y Terriglia).

Semana Litúrgica, Crónicas de la Vida Católica nacional e internacional, Voz de los Prelados, Crítica de espectáculos, Semana literaria, etc. etc.

Sumario

Sábado 24 de Junio

"Préstamo a interés"; "La Limosna del Papa"; "Actividades de Acción Católica"; "Misiones de dentro y fuera", por José Artero, profesor de la Universidad Pontificia de Salamanca; "Un leal para catequesis en el suburbio de Usera"; "La guerra sobre las catedrales" (reportaje gráfico); "El beato Ramón Llull y el Oriente cristiano", por Sebastián García Palou, presbítero; "Política vaticana", por Antonio García Figar, O. P.; "Obra pedagógica de Jovellanos", por F. de Loynaz-Oria.

Semana Litúrgica, Crónicas de la Vida Católica nacional e internacional, Voz de los Prelados, Crítica de espectáculos, Semana literaria, etc. etc.

LA INSTALADORA (Jada)

LOZA - CRISTAL

Artículos de Ferrería, Mercería y Perfumería.

PUBLICACIONES

"AFRICA"

Tenemos a la vista el número 29 de la revista de acción española "Africa" editada por el Instituto de Estudios Políticos. Obvio nos parece un comentario elogioso de esta espléndida publicación, porque sus numerosos lectores aumentan con la nueva aparición de esta revista.

El último número reúne todo el interés que ha caracterizado siempre a la publicación "Africa": un sumario verdaderamente interesante y sugestivo, avalado por las más documentadas y preparadas firmas que hoy pueden escribir sobre todo cuanto tenga relación con nuestras posesiones en Africa.

El contenido de los artículos se resume por los siguientes títulos: "El clima político de Africa del Norte", "Luces de España", "El Mediterráneo occidental, unidad geográfica y geopolítica", "Desarrollo de las hermanas religiosas del Islam", "Figuras del Marruecos contemporáneo: Muley Ahmed Ben-Sid Mohamed Baisuni", "Expediciones canarias al Occidente africano", "El salto de Africa a Europa", "Los crustáceos comestibles de interés industrial de la costa del Sahara español" de los que son autores Enrique Arqués, Ricardo Ruiz Orsati, Eduardo Hernández Pacheco, Carmen Martín de la Escalera, Tomás García Figueras, Antonio Rumeu de Armas, Vicente García Figueras y Fernando Lozae Cabo.

Asimismo, publica su acostumbrado Boletín de información con todos esos resúmenes de las labores llevadas a cabo en los últimos

tiempos en el Protectorado, legislación, administración y, en fin, cuanto se refiere a la vida hispano-africana. Numerosos grabados, ágilmente distribuidos, colaboran eficazmente a la más brillante presentación del número de "Africa", magníficamente editada.

LUNA Y SOL

Ha aparecido el segundo número de la gran revista mensual "Luna y Sol", en el que se confirma la excelente calidad de esta publicación.

En el referido número se insertan reportajes tan interesantes como el dedicado a la obra más reciente del pintor Benedito, o el de Agustín de Figueroa, en el que refleja, con amenidad y gracia, cómo veraneaban nuestras abuelas.

Unas selectas páginas de galería de sociedad, sumadas a las bien cuidadas de arte, cine, teatro, música, modas, panoramas del mundo, hacen de esta revista una de las mejores publi-

Dr. ADULFO SANCHEZ HIECKE

Médico Puericultor del Dispensario de Higiene infantil

Enfermedades de los niños, Puericultura

Consulta de 4 a 6

G. Millán Astray 15

ESPONJAS ARTIFICIALES DE CELULOSA

Varios tamaños

PERFUMERIA VICENTE MARTINEZ. - Puente de la Almina, 6



# El Atlético de Bilbao, campeón

## Venció al Valencia en la final por 2 a 0 Zarra y Escudero marcaron los tantos

Ya es octava vez el Atlético de Bilbao campeón. En Montjuich, frente al Valencia ante el entusiasmo y fervor de 65.000 espectadores, logró ganar su XV final. En verdad resulta brillante esta ejecutoria firme y victoriosa de los "leones de San Mamés". A través de todos los tiempos, aún en las más difíciles circunstancias, frente a los adversarios más capacitados y favorecidos por el pronóstico general, suelen redoblar sus ímpetus y ganar los más preciados títulos. Era temible cuando su línea de avance la conducía el inenarrable "Pichi-chi" o cuando "Travesio" solía abrir brecha en las duras defensas contrarias; lo era también cuando Belauste, cuando Acedo, cuando Sesumaga y cuando Gorostiza y Lafuente se internaban raudos y decididos hacia la línea de gol; vuelve a serlo ahora cuando se impone el juego rápido y eficaz de los Gaiña, Panizo, Iriondo, Zarra..., tan notables jugadores como dignos herederos de esa clásica escuela del pasado largo, de la internada audaz y del disparo seco y contundente que —lo acaban de demostrar en Barcelona— resulta harto difícil de contrarrestar y termina imponiéndose decididamente, al estar respaldada por el brio, la fe y el pundonor de quienes la ponen en práctica sobre los campos.

Quince veces campeón de España no pueden ser un regalo del Destino, un farrago de suerte o un dechado providencial. Es la demostración clara y terminante de lo perfecto de un sistema, de lo provechoso de una táctica, de lo audaz de un procedimiento. Que, lo repetimos, tan solo puede darse en estos atletas vascos de las camisetas alistas. Un Valencia cuajado de vascos y con una tónica de juego puramente nerteña acaba de sucumbir para demostrárnoslo rudamente. Le faltó esa rapidez y ese coraje con que los bilbaínos resuelven un difícil partido con solo tres pases. El envío largo y matemático del medio al extremo, el centro de este y el chupinazo seco e imprecioso que estrella el esférico en las mallas. Estilo feo y basto si se quiere, pero eficaz co-

mo ninguno. Tiene también la virtud de hundir al adversario. Nace y se incrementa en San Mamés, entre el barrullo, el rugir de las fábricas, la baja niebla y la lluvia.

El Valencia, que comenzó jugado muy bien, pudo decidir en los primeros momentos la partida. Pero todos sus esfuerzos se estrellaron ante la seguridad y acertos del trío defensivo vasco. Arqueta y Oveja formaban una barrera infranqueable, Lezama actuaba sereno y seguro y la media era conducida con sumo acierto por el rubiales Berti. Siempre al acecho, ágiles y decididos, Gaiña, Zarra e Iriondo se venían apoyados por el juego cetero e inteligente de Escudero y Panizo. En pleno dominio valencianista llegó el primer gol vasco. El pase, la internada, el centro y la tromba de jugadores norteros de entre la que sobresale el remate de Zarra. El chutazo es fulminante y marca un paso decisivo en el encuentro. Poco después una jugada análoga daba ocasión a que Escudero redondeara el triunfo vasco. Así, en dos jugadas clásicas, muy suyas, decidió el Atlético la final y se proclamó campeón de España una vez más. En realidad, el resultado fué justo. El Atlético hizo mayores merecimientos para alcanzar el triunfo. Se impuso al profundizar más que su contrario. Su jugar abió y penetrante, profundamente incisivo, desbordó anteayer a un Valencia como días antes hiciera con el Atlético Aviación.



Es mucho el entusiasmo, afán de victoria, coraje y tesón que el Atlético derrocha en partidos de tanta trascendencia. Y con el equipo, toda esa Vizcaya que vive pendiente de sus actuaciones y triunfos. Un conocido bilbaíno y caracterizado atlético nos decía horas después del partido: —"Mire, la mayor ilusión del menor de mis hijos es una bicicleta. Cuando se puso junto al

aparato receptor para oír las incidencias del encuentro final se volvió hacia mí y me dijo: "Papá, olvida si quieres lo de la bicicleta; ahora lo único que deseo con toda mi alma es que gane el Atlético. — PEGUAR.

### LO QUE FUE EL PARTIDO FINAL

Barcelona, 25.—Cerca de setenta mil almas presenciaron el encuentro. Muchas personas se situaron desde por la mañana en las cercanías del Estadio de la Exposición, comiendo en los restaurantes más próximos.

En el palco presidencial tomaron asiento el ministro de Hacienda, alcalde, teniente general Moscardó, gobernador y jefe provincial, presidente interino de la Diputación, presidente de la F. E. F., Delegación Nacional de Deportes en pleno, presidentes de los clubs contendientes y otras autoridades.

Los vivos a Franco no se interrumpieron hasta la salida de los equipos al terreno de juego y al darse los gritos de ritual se desbordó el entusiasmo patriótico y deportivo entre el público.

A las 6'30 dió comienzo el encuentro, arbitrado por Villalta. Eligió el Valencia y puso la pelota en juego Zarra. Los primeros avances son del Valencia defendiéndose bien el Atlético. Un avance de Gaiña con pase a Zarra y devolución de éste en corto lo aprovecha el exterior vasco para que Elizaguirre se lanza en una gran parada. No puede hacerse con el balón y Panizo tira alto. Es la primera jugada emocionante.

Un corner contra los bilbaínos lo saca Epi, saliendo Lezama en fallo. Hernández logra tirar pero el meta atlético desvió la trayectoria del balón.

El juego es rápido, con mucha codicia por ambos bandos. Igoa remata fuera un pase de Epi. Otro corner contra el Atlético, sin consecuencias y luego es Mundo el que estrella un fuerte balonazo en el poste. Acosa el Valencia. Mundo falta un nuevo remate y al mismo delantero blanco envía alto un balón cuando el marco bilbaíno se encontraba sin guardameta. Instantes después Hernández tira un chutazo escalofriante que Lezama no puede detener yendo a dar en el poste y llegando Arqueta a tiempo de despejar el peligro. La jugada es de verdadera emoción, pues se creyó que el tiro del valencianista sería el primer tanto de la tarde.

A los 29 minutos un fallo de Alvaro en un avance de Gaiña da origen a la internada de éste. El centro lo recoge Zarra que lanza un magnífico tiro marcando el primer tanto para su equipo. Una colada de Epi la corta Lezama saliendo a despejar de pie. El Valencia ataca ahora un avance de Asensio fallan primeramente Mundo y después Hernández, tirando en última instancia Epi cuando Lezama no estaba en el marco. El esférico va alto.

Una falta de Alvaro a Gaiña la saca este mismo jugador y Juan Ramón cede a corner. A la salida de éste hay un pequeño barrullo y Escudero, en posición magnífica tira cruzado al ángulo



El Atlético de Bilbao, campeón de España 1943-44

# El U. D. Melilla ganó su ascenso a la Tercera División

## Volvió a derrotar al Cádiz, en partido accidentado

Cádiz, 25.—El segundo partido de promoción a Tercera División de Liga, entre los equipos de la U. D. Melilla y el Hércules de Cádiz ha terminado también con la victoria de los campeones de Marruecos, que logran así lo que tanto ambicionaban: la categoría nacional, su ingreso en la Tercera División de Liga.

El triunfo melillense se produjo por 2 tantos a 1 y finalizando el encuentro se produjeron algunos incidentes, retirándose el equipo gaditano del campo, al que le obligaron a volver las autoridades. El jugador gaditano Cons tancio agredió al árbitro colegia madrileño señor Alvarez Pérez.— C.

del privilegio de ser clubs de categoría nacional. El Ceuta destacado en Segunda División y el Atlético de Tetuán y el U. D. Melilla que pertenecen a la Tercera División de Liga.

Nuestro sincero aplauso al titular de la ciudad hermana. Y a su afición, que tanto hubo de esperar hasta ver coimados sus deseos.

# El Villa Sanjurjo obtiene la Copa de Marruecos

## Venció al Bétis de Jadú por 4 a 1

Villa Sanjurjo, 25.—En partido jugado esta tarde para la final de la Copa de Marruecos triunfó el óncel local sobre el Bétis de Jadú de Ceuta por 4 tantos a 1, resultado que otorga la preciosa copa en lugar al joven conjunto de Villa Sanjurjo.

El Bétis causó buena impresión y pareció reservarse algo con vistas a su encuentro del jueves día 29 en el que ventilará en este mismo terreno al Deportivo Zato el ascenso a la primera categoría regional.

El Villa aprovechó el primer tiempo para, ayudado por el fuerte ventarrón, asegurarse la eliminatoria. C.

# Torneo de Empresas y Entidades

La última jornada de este torneo arrojó los siguientes resultados: I. Imperio, 2; Borrás, 1. Ayuntamiento, 6; Intendencia, 0.

# El Ceuta perdió en La Línea por 1 a 0

La Línea, 25.—El partido amistoso jugado esta tarde entre el Ceuta y la R. Balompédica ifense, ha terminado con el triunfo del equipo local por un tanto a cero.

Vencedores y vencidos jugaron excelentemente, siendo muy aplaudidos por el numeroso público que acudió a presenciar su pugna.—C.

**DESTILERIAS Las Palomas**

**TEJERO Y CIA**

Rute

ANIS SECO-ANIS DULCE-COÑAC-PONCHE-CURACAO

CINCO PRODUCTOS DE INMEJORABLE CALIDAD.

**Dr. ARECES MATILLA**

Enfermedades del riñón, vejiga, ureter, próstata y uretra. Cirugía urinaria

**Consulta de 6 a 8**

Jáudenes, 1. Primero, izquierda. Teléfono, 7-2-5. CEUTA

El día 29, en "Alfonso Murube"

Se enfrentarán una Selección local y otra de Entidades

En la tarde del próximo jueves, día 29, festividad de San Pedro y San Pablo, se jugará un interesante partido en el Estadio "Alfonso Murube".

Contenderán dos selecciones. Una de ellas integrada por jugadores del Ceuta, Atlético de Tetuán y Unión Africa-Ceuti y la piensan fijar unos precios reducidos por los más destacados elementos que han participado en el Torneo de Empresas y Entidades.

El encuentro, para el que se desfilan, ha de resultar muy interesante. Se nos anuncia que en la Selección local figurarán, entre otros, Alejandro—defensa tetuán— Zamorita y Perico—del Ceuta—, Hernández, Calderón, Poncuberta, Sastre...

Mañana daremos a conocer las alineaciones definitivas de unos y otros.

Otras noticias locales

EFEMERIDES LOCAL

27 de junio de 1837. — El Ayuntamiento, acuerda con motivo de la promulgación y juramento de la Constitución Política, decretada y sancionada por las Cortes en 1837, agasajar a la tropa con una libra de carne y un cuartillo de vino por plaza; mil libras de pan a los pobres y además obsequiar con un refresco en las Casas Consistoriales a las autoridades eclesiásticas, militares y civiles, así como que se celebren balles públicos en el paseo de la alameda de la Reina.

PETICION DE MANO

Por los señores de Peñalba y para su hijo Blas, practicante, ha sido pedida a los señores de Gomá, la mano de su bella hija Caymen.

Entre los novios se han cruzado valiosos regalos.

La boda se celebrará el día de la Virgen del Carmen

VIAJEROS

Procedente de Tetuán, ha pasado unas horas en nuestra ciudad, continuando su viaje a Melilla, el Delegado del Gobierno General de aquella Plaza, excelentísimo señor don Matías del Pozo Vázquez, acompañado del teniente coronel Interventor de Villa Nador, señor Suárez Rodríguez.

DELEGACION DEL MINISTERIO DE TRABAJO

A los efectos de la Orden de 30 de mayo de 1944 (B. O. del E. del 8 de junio corriente), por la que se aprueba la Reglamentación Nacional de Trabajo para la Industria Hotelera y de Cafés, Bares y Similares, cuyas normas empezaron a regir el día 1.º de junio del año en curso, se tendrá en cuenta la clasificación de los establecimientos efectuada por el Sindicato de Hostelería y Simila-

res de la C. N. S., de fecha 31 de marzo de 1943, publicada en los números de "EL FARO" correspondientes a los días 2, 3 y 4 de abril siguiente.

Los empresarios procederán a clasificar al personal ajustándose a las normas de la Reglamentación de referencia, remitiendo un ejemplar de la clasificación efectuada a esta Delegación de Trabajo y otro ejemplar al Sindicato correspondiente antes del 30 de los corrientes y poniendo de manifiesto durante una semana en sus locales una relación con la clasificación del personal para conocimiento de ésta, que podrá presentar reclamaciones a la misma ante el Sindicato hasta el 10 de julio próximo.

El incumplimiento de estas Normas dará lugar a las sanciones oportunas.

Ceuta, 26 de junio de 1944.

El Inspector General Delegado de Trabajo, Luis Sánchez Blanco.

SE REUNE LA COMISION DE FESTEJOS

Ayer, a las siete y media de la tarde, tuvo lugar en el Ayuntamiento una reunión de los miembros que componen la Comisión de Festejos de nuestra ciudad. El acto fué presidido por don José Ibáñez Trujillo.

Durante cerca de una hora los reunidos tuvieron un arapilo cambio de impresiones acerca de los festejos que en nuestra ciudad tendrán lugar en honor de Nuestra Señora de la Virgen de África.

Tomaron algunos acuerdos que hoy lamentamos no poder ofrecer a nuestros lectores a quienes, sin embargo, prometemos ser uno de estos días algo más comunicativos acerca de las fiestas que este año prepara la Comisión encargada.

EJERCITO DE MARRUECOS

El vecino de esta plaza PEDRO CESPEDES SANJUAN, se servirá presentarse en este Gobierno Militar, sito en el Cuartel de la Almina, para notificarse asunto de interés.

De Orden de S. S.

EL CORONEL, (legible)

AGRICULTORES!

Si queréis que vuestras gallinas doblen la puesta, estén sanas y pongan en todo tiempo, dadles "CALCALITA FOSFATADA". Paquete de 2 kilos tratamiento = 50 gallinas un mes.

Contra g. p. o reembolso 18 PESETAS, Productus "EL TIGRE". - TORTOSA (Tarragona).

ANIS "LA ESPAÑOLA" Seco y dulce. - RUTE

INFORMACION DE TETUAN

CONCIERTO MUSICAL EN HONOR DE S. E. EL ALTO COMISARIO

En honor de S. E. el Alto Comisario, teniente General Orgaz la sociedad Amigos de la Música ha organizado un magnífico concierto musical a cargo del notable pianista José María Garrido Bonachera.

A la hora que enviamos está información a Ceuta se inicia el acto en el Grupo Escolar José Antonio que presenta bellísimo aspecto, estando totalmente lleno por las altas autoridades y asociados de aquella entidad.

El programa es el siguiente:

Primera parte: Estudio Vals Nocturno, Mazurka, Polonesa Chopin.

Segunda parte: Sonara en Ré Mayor (Siglo XVIII) Soler. Córdoba, Albéniz-Cádiz, Albéniz. El pelele, de Granados. Malagueñas, J. Gálvez, Rapsodia, Liszt.

VISITA A LOS CENTROS ESCOLARES

El Ilmo. señor Delegado de Educación y Cultura giró en la mañana del domingo una detenida visita a las exposiciones de trabajos escolares que se presentan en los distintos Grupos de nuestra ciudad, recorriendo todas aquellas y quedando altamente satisfecho de su contenido.

También visitó la Escuela elemental del Trabajo felicitando efusivamente al Director y profesores por la labor desarrollada durante el curso que acaba de terminar.

APERTURA DE LA SUCURSAL DEL BANCO DE ESTADO EN CHAUEN

Ha causado general satisfacción entre todos los elementos mercantiles de la ciudad Santa la apertura de una sucursal del Banco de Estado de Marruecos, celebrada en la mañana del día 22 con la asistencia del director general de esta Entidad bancaria en Marruecos don Agustín Achutegui de Blas, Interventor adjunto territorial de aquella región comandante Romaguera y diversas autoridades locales y personalidades civiles y militares de aquella plaza.

Benjió los locales el Reverendo Padre Luengo, Superior de la Misión Católica.

La dirección está a cargo de don Antonio Garavilla, de larga actuación en este Banco y que goza de grandes simpatías en todas estas ciudades.

REUNION DE LA COLONIA GRANADINA

Como estaba anunciada tuvo lugar en la tarde de ayer, lunes, la reunión de la colonia granadina en los locales de la Misión Católica, bajo la presidencia del Ilmo. señor Cónsul de España, don Francisco Campos Aravaca, y del Rvdo. Padre Superior, Benjamín Brazales, asistiendo numerosos granadinos.

Quedó perillado el programa de los actos a celebrar en Tetuán en la próxima festividad de Nuestra Señora de las Angustias, patrona de Granada, así como la

Alta Comisaría de España en Marruecos

Delegación de Economía, Industria y Comercio AGENCIA DE ENLACE AVISO

Por el presente se pone en conocimiento del público en general que hasta el próximo día 3 del próximo mes de Julio inclusive, tendrán validez los actuales cupones habilitados para la adquisición de tejidos de racionamiento "Tipos técnicamente únicos".

Pasado dicho día quedarán los mismos sin efecto al objeto de poder efectuar en fecha breve el 2.º racionamiento parcia. Ceuta, 24 de Junio de 1944. El Agente de la D. E. I. C. Ramón Liado Pitalúa.

definitiva organización de la Asociación de las Angustias entre todos los granadinos residentes en Tetuán, adquisición de una hermosa imagen y otros actos a fin de incrementar la devoción a la excelsa patrona de las ciudad de los Cármenes.

Entre los reunidos reinó el mayor entusiasmo poniéndose de manifiesto la unidad de criterio y la firmeza absoluta de llegar a la realización de todo lo proyectado.

CONFERENCIA

Según anunciamos oportunamente se celebró en el Círculo de Comercio e Industria de esta ciudad en la tarde del domingo y ante un público numerosísimo la conferencia sobre "Folklore musical andaluz" a cargo del director de nuestro colega "Marruecos" don José Simón Valdivielso.

Hizo la presentación del orador el Ilmo. señor Cónsul de España don Francisco Campos Aravaca, con elogiosas frases y seguidamente el conferenciante desarrolló su tema, siendo frecuente interrumpido por los aplausos de la concurrencia.

La conferencia fué ilustrada con atinadas intervenciones musicales por el profesor señor Ibáñez Peinado.

NOTAS MUSICALES

En la tarde de ayer celebró reunión la Comisión de Hacienda de la Junta de Servicios Municipales, tratándose diversos asuntos de su competencia.

Presidió el Ilmo. señor Interventor Municipal don Juan Marcos Morales Collado.

LA PATRONA DE SANIDAD MILITAR

Como anunciamos comenzó en la hermosa capilla del Hospital Militar un solemne Triduo en honor de Nuestra Señora del Perpetuo Socorro patrona de Sanidad Militar.

Estos actos religiosos terminaron en la tarde de ayer, con una asistencia numerosísima de fieles y hoy, festividad de tan excelsa Patrona, tendrá lugar a las once de la mañana una solemne función religiosa en el mencionado templo y mañana a la misma hora y lugar una misa de Requiem en sufragio de los fallecidos.

BODA

El pasado sábado a las seis de la tarde y en el templo de Nuestra Señora de las Victorias, contrajeron matrimonio la bellísima señorita Maruja Vinales Soler, con el funcionario de Telefógrafos de la Zona don José Fernández García.

Apadrinaron a los contrayentes don Francisco Fernández y su distinguida esposa, doña Rosario Ace

GRAN CIRCO POLO Empresa: Hermanas Píñola INSTALADO EN EL ANGULO

Hoy dos extraordinarias funciones 8 tarde y 11 noche

Toda señora podrá entrar GRATIS AL CIRCO acompañada de un caballero y dos señoras pagarán una sola localidad.

Formidable éxito de Poppy, Bimbo y Rubio Con su gracioso intermedio, titulado una "Agencia Artística" tomando parte toda la compañía

Doctor Cano Torres Especialista en piel, sífilis y venéreo Consulta de 4 a 8 Falange Española 63 Teléfono 547

do López, firmado el acta como testigos don Aurelio Villar, industrial de la localidad y don Juan Gutiérrez Arcaño, aparejador de Obras Públicas.

Los novios penetraron en el templo del brazo de sus padrinos ella luciendo un bellissimo traje de desposada, llevando la cola la preciosa niña Aurorita Fernández.

Terminado el acto religioso, los numerosos invitados fueron obsequiados espléndidamente en el domicilio de los padrinos, celebrándose con este motivo una gratísima fiesta familiar.

Los novios a quienes deseamos todo género de felicidades, salieron en viaje de novios para España.

EL PARTIDO ATLETICO-ONUBA

Se jugó el partido Atlético-Onuba que terminó con la victoria local por 1 a 0.

Por falta de espacio dejamos para mañana una interesante reseña de nuestro colaborador "Rogelio".

DESDE ALGECIRAS

LA NOVENA AL SAGRADO CORAZON DE JESUS

Continúa desarrollándose con una enorme afluencia de fieles, la novena en honor del Sagrado Corazón de Jesús.

Se nos ha hecho saber, que en la mesa petitoria instalada a la entrada del templo, pueden adquirirse insignias del Sagrado Corazón.

CARTELERA

Cine Plaza de Toros

Cine Plaza de Toros Ver hoy en este delicioso salón de verano la bonita comedia dramática

POR QUE TE VI LLORAR por Pastora Peña y Luis Peña, Una sorprendente y bonita producción española.

Grandes estrenos durante la temporada de verano.

EL METRO

TEJIDOS Y CONFESIONES

Restaurante LA PLATA

Plaza Generalísimo. Teléfono 440

GRAN HELADERIA LA POLAR

R. MARTINEZ

El establecimiento modelo en este orden. Helados. Pólos. Cubitos. Quesitos y todo lo que desee en el ramo de Heladería.

Colmado SANTA TERESA

Piambres. Conservas Huevos y Aves.

NUMERO SUELTO 25 CENTIMOS. -- NUMERO ATRASADO, 35 CENTIMOS. -- SUSCRIPCION, CEUTA Y MARRUECOS: Mensual, 5 pesetas. Trimestre, 15 pesetas. Provincias, mensual, 5 pesetas. Trimestre 15 pesetas. Año 60 pesetas.

# EL FARO

DIARIO DE LA MAÑANA GRÁFICO Y DE INFORMACIÓN GENERAL

DIRECCION -- REDACCION -- ADMINISTRACION Y TALLERES -- GENERAL MILLAN ASTRAY, NUMERO 7 Teléfono de la Redacción y Administración, número 7-9-9 -- Apartado de Correos, número 1-8-8

## MOVIMIENTOS SISMICOS en Turquía

Estambul, 26.—Se han registrado violentas sacudidas sísmicas en distintas parte de Turquía. Donde más se ha sentido el temblor de tierra es en Afion, Salicasi y Bohueyuek. Hasta ahora no se señalan víctimas.—EFE.

Bucarest, 26.—El sismógrafo de esta ciudad ha registrado nueve terremotos a unos 700 u 800 kilómetros de Bucarest.

El primero fué muy fuerte y los restantes perdieron intensidad.

El primer seísmo se produjo a las 9'17 horas.—EFE.

# COMO SE REALIZO LA CAIDA DE CHERBURGO

## LAS FUERZAS ALEMANAS AGOTARON HASTA EL ULTIMO CARTUCHO

En la madrugada del lunes se libraban en la ciudad los combates mas violentos desde que empezó la invasión

## TILLY TAMBIEN FUE OCUPADA POR LOS ALIADOS

LOS ALIADOS ENTRARON POR VARIOS PUNTOS EN LA CIUDAD Intensa actividad de la aviacion

Cuartel expedicionario aliado, 26. Comunicado de la mañana de hoy:

"Ya no puede tardar la liberación de Cherburgo.

Los aliados luchan en las calles de la ciudad y en la tarde de ayer han alcanzado el mar en un punto situado a una milla del puerto por el este. La jornada de ayer fué durísima.

Ayudadas por fuerte bombardeo naval redujo los focos de resistencia enemigos uno por uno y nuestras tropas penetraron en la ciudad por varios puntos simultáneamente.

Continúa la limpieza de los reducidos que todavía subsisten en las defensas exteriores de Cherburgo.

En el sector oriental nuestras fuerzas han vuelto a progresar en la región de Fontenay consolidando posiciones. El enemigo volvió a contraatacar pero fué nuevamente rechazado.

Nuestras fuerzas aéreas mantuvieron ayer el bombardeo de la red de suministros enemiga coadyuvando en los ataques terrestres y naval contra Cherburgo.

La red férrea situada al este y sur de Normandía fué sometida a ataques aéreos.

Los objetivos de Dreux y Chartres fueron igualmente atacados. Los aeródromos de Bretigny y

Villacoublay fueron bombardeados por una poderosa formación de bombarderos medios que atacó un depósito de municiones en Renonches, con éxito comprobado.

Anoche fué bombardeada una concentración enemiga situada al sur de Caen.—EFE.

### A LAS DOS DE LA MADRUGADA DEL LUNES AUN SE LUCHABA EN CHERBURGO CON GRAN DUREZA

Londres, 26.—A las dos de la madrugada del lunes el cuartel expedicionario esperaba todavía la noticia de la confirmación de la caída de Cherburgo.

Los radioescuchas del cuartel general oyeron a la una y cinco como un corresponsal de guerra radiodifundido desde Normandía la ocupación del gran puerto. Al mismo tiempo se captó un mensaje de otro corresponsal que decía: "La radio alemana anunció hoy que Cherburgo cayó el domingo por la noche pero puedo asegurarnos que a esta misma hora se desarrollaban ante mis ojos los combates más encarnizados de todos los vistos desde que empezó el ataque aliado contra la fortaleza normanda".—EFE

### LA GUARNICION HA LUCHADO HASTA EL ULTIMO CARTUCHO

Berlín, 26. De fuente oficial se comunica: "El mando alemán de Cherburgo rechazó todas las exhortaciones norteamericanas para entregar la ciudad y deponer las armas; la guarnición ha luchado hasta el último cartucho librando numerosos y encarnizados combates cuerpo a cuerpo. Solo después de agotadas todas las posibilidades de defensa es cuando los soldados alemanes que batallaban en Cherburgo han podido ser vencidos.—EFE.

### EL ULTIMO COMBATE DE CHERBURGO

La ocupación ha sufrido seis días de retraso

Berlín, 26.—Después de la penetración efectuada ayer tarde en Cherburgo por la infantería norteamericana, era solo cuestión de horas para que la debilitada guarnición alemana quedara sin munición, dicen los circuitos militares berlineses.

Durante las últimas horas de ayer los últimos focos de resistencia

### Una carta de Badoglio a Roosevelt

Washington, 26. Roosevelt ha recibido una carta de Badoglio en la que este le manifiesta su gratitud por la ayuda que Estados Unidos han prestado a Italia.

El mariscal añade que su separación del Gobierno no interferirá un solo día en su propósito de trabajar la amistad entre ambos países.

Concluye diciendo que uno de los mejores recuerdos de su vida pública será siempre la amistad que Roosevelt le ha manifestado en diversas ocasiones.—EFE.

tencia germanos fueron bombardeados y atacados en vuelos a ras del suelo por bombarderos y caza-bombarderos aliados en tanto que masas compactas impedían el acceso de la Luftwaffe.

Además los soldados germanos se vieron atacados por la espalda por la flota angloamericana, que disparó centenares de andanadas contra las posiciones. Bajo un diluvio de fuego y acero los defensores de Cherburgo batallaron hasta quedar reducidos unos cuantos focos de resistencia.

A las ocho de la noche del domingo fué ocupado el arsenal y a esa misma hora se captaba el siguiente mensaje radiodifundido: Ha comenzado el último combate en Cherburgo. El general lucha al lado de los soldados. Viva el Führer. Viva Alemania".

Ha sido preciso que el adversario empleara una formidable superioridad numérica, agregan en Berlín, para conseguir ocupar el 25 de junio la plaza de Cherburgo que debía haber caído en su poder el día 19.—EFE.

### COMO ANUNCIO LA RADIO ALEMANA LA CAIDA DE CHERBURGO

Londres, 26.—La agencia Reuter comunica a las diez horas:

"En su emisión francesa, la radio alemana ha difundido la siguiente noticia, a las 7'15 horas: "Después de resistencia inigualada hasta ahora, las fuerzas de Cherburgo han caído ayer a las 24 horas".—EFE.

### LOS ALIADOS ENCONTRARON DESTRUIDO EL PUERTO DE CHERBURGO

Berlín, 26.—En la madrugada de hoy no se ha confirmado todavía la noticia de la caída de Cherburgo.

El adversario continúa sus ataques contra la fortaleza hasta muy avanzada la noche del domingo.

Se han librado en el arsenal

combates muy encarnizados. La escuadra aliada bombardeó ininterrumpidamente el puerto y las baterías alemanas.

Cuando el adversario penetre en Cherburgo—dicen los círculos militares berlineses— se encontrará con el puerto completamente destruido. Las demoliciones efectuadas por nuestros ingenieros alcanzan un grado nunca visto.—EFE.

### EISENHOWER EN LA CABEZA DE PUENTE NORMANDA

Londres, 26.—Eisenhower visitó la cabeza de puente normanda ayer después de conferenciar con el general Bradley, recorriendo parte del frente norteamericano.

Durante la visita el jefe supremo aliado conversó con los soldados haciéndoles preguntas como esta: ¿Qué harás si un avión alemán apareciese de repente sobre tu campamento? El hombre interpelado contestó así: "Dispararía tres tiros de aviso y luego haría fuego contra el avión".—EFE.

## Avance aliado en SAIPAN

Nueva York, 26.—Los norteamericanos han conquistado el monte Tapochev, en la isla de Saipan, según se anuncia oficialmente.—EFE.

### ATAQUES A LAS POSICIONES JAPONESAS

Cuartel avanzado de las fuerzas aliadas de Nueva Guinea, 26. El comunicado oficial anuncia que las instalaciones japonesas en quince puntos distintos del Pacífico suroeste.

Nuestros bombarderos medios atacaron el aeródromo de cabo Cheter (Timor) donde provocaron extensos daños.—EFE.

## De Gaulle no irá por ahora a ver a Roosevelt ni a Stalin

Washington, 26.—De Gaulle parece que no visitará los Estados Unidos como el viernes último anunció Roosevelt, según informes que se reciben de Argel.

Por el contrario, De Gaulle se siente inclinado a demorar la realización de ese viaje y a esperar los acontecimientos militares.

Informes oficiales recibidos de Argel desmienten, del mismo modo, que el general piense ir a Moscú invitado por Stalin.

Las noticias, según el Comité Aracel, carecen totalmente de fundamento.—EFE.

## Desarrollo de las operaciones en ASIA

### LOS JAPONESES OCUPAN UN CENTR O HULLERO

Shangai, 26.—Pinghien, centro hullero de la provincia de Kiagsi ha sido ocupado por la columna japonesa que opera al este del ferrocarril de Canton y Hankeu, según se anuncia oficialmente. En la batalla librada con este motivo fueron derrotadas las divisiones de Chung King números 41 y 44.—EFE.

### ENCARNIZADAS LUCHAS EN MOGAUNG

Kandy, 26.—Continúa la limpieza de núcleos japoneses al oeste y este de la carretera de Kohima e Imphal, según declara el comunicado del sureste de Asia.

En la ciudad de Mogaung se lucha encarnizadamente dominando los chinos la mitad de la población.

En Mychyina los chinos y norteamericanos están a punto de efectuar un enlace.—EFE.

# El V Ejército conquistó PIOMBINO

## Prosiguieron los bombardeos estratégicos

Cuartel avanzado de las fuerzas aliadas del Mediterráneo, 26. Comunicado:

Tierra.—Italia.— Los ejércitos aliados han mantenido su presión sobre el enemigo avanzando en muchos sitios. El V ejército ha conquistado el puerto de Piombino.

Tierra adentro nuestras columnas blindadas han hecho considerables ganancias territoriales y se encuentran a mitad de camino entre Grosseto y Siena.

Las unidades francesas del V ejército han avanzado al oeste del río Ombrone.

Las tropas surafricanas, británicas e indias del VIII Ejército proceden a vencer a resistencia enemiga habiéndose ocupado cierto número de pueblos.

Unidades de exploración empujan al enemigo al nordeste de Poligno en tanto que otras han cruzado el río Chienti.

Aire.— Poderosas formaciones de bombarderos pesados con escolta volaron ayer sobre el sur

de Francia atacando el empalme ferroviario de Avignón.

Fueron bombardeados 3 puentes sobre el Ródano situados al sur de Avignón, la central de señales de Le Pontet y los apartaderos y otros objetivos de la ciudad de Baruk.

El mal tiempo anuló las operaciones tácticas suspendiéndose los vuelos de bombarderos medios. Los caza-bombarderos atacaron los objetivos ferroviarios y las carreteras entre Génova y Spezia.

Otros caza-bombarderos desplegaron gran actividad contra la navegación del Adriático.

Anoche nuestros bombarderos pesados y ligeros atacaron los objetivos de Budapest. Fueron destruidos tres aviones enemigos. Seis nuestros no volvieron.

Durante las operaciones nocturnas del 24 de junio el enemigo perdió un aparato.

La M. A. A. F. efectuó ayer 1.500 vuelos aproximadamente.—EFE.

## EL FRENTES FINLANDES, ROTO POR DOS PUNTOS

### COMUNICADO FINLANDES

Helsinki, 26.—Comunicado finlandés:

"En el istmo de Carelia el enemigo atacó ayer otra vez con apoyo de poderosa artillería y grandes formaciones de carros blindados, especialmente en el sector entre la bahía de Viborg y Peib.

A pesar de la encarnizada resistencia de nuestras tropas las formaciones acorazadas enemigas consiguieron romper nuestros frentes por dos puntos.

Pero el grueso de la infantería finlandesa permaneció en sus posiciones después de dura lucha. Merced a duros contraataques las unidades enemigas sufrieron duro quebranto.

Hasta la mañana de hoy el ad-

versario perdió cuarenta tanques y cañones de asalto. La lucha continúa.

En los demás sectores del istmo de Carelia los ataques locales soviéticos fueron rechazados todos.

Sin novedades en el istmo de Aunós.

Nuestra artillería ha hundido dos navios enemigos en el frente de la cabeza de puente de Tuos.

En el istmo de Maaselkae nuestras tropas han rechazado parte de los ataques locales enemigos efectuados por débiles fuerzas.

El mal tiempo restringió grandemente la actividad aérea soviética de las últimas 24 horas. Nuestros cazas han derribado un aparato enemigo sobre el istmo de Aunós".—EFE.